



WARNING
ELECTRICAL SHOCK HAZARD

AVERTISSEMENT
RISQUE D'ÉLECTROCUTION

READ and UNDERSTAND these instructions before installing luminaire.

LISEZ cette notice et assurez-vous de la COMPRENDRE avant de monter le luminaire.

EN

Disconnect the Electrical supply power at the services panel (fuse or circuit breaker box). Failure to do so could result in serious injury.

Only qualified electricians should install this luminaire and the installation **MUST** conform to the Canadian Electrical Code Part I, NEC and any local codes and ordinances. Any change or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the authority to operate the equipment. Makes sure you have the proper tools and materials to complete the installation before attempting to install the luminaire.

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Note: The manufacturer is not responsible for any radio or TV interference caused by unauthorized modifications to this equipment. Such modifications could void the user's authority to operate the equipment

FR

Couper l'alimentation du courant électrique au panneau de service (boîte de fusible ou disjoncteur) sans quoi il pourrait en résulter des blessures sérieuses.

Seuls des électriciens qualifiés devraient installer ce luminaire et l'installation doit être conforme au Code Canadien de l'Électricité Première Partie, NEC ainsi qu'aux codes et règlements locaux. Tout changement ou toute modification, qui n'a pas été expressément approuvée par l'entité responsable de la conformité de cette unité aux standards applicables, pourrait résulter en l'annulation de la certification permettant l'utilisation cette unité. Assurez-vous d'avoir les outils et le matériel nécessaires à l'installation avant d'essayer d'installer le luminaire.

Cet appareil est conforme à la (aux) norme(s) RSS exemptée(s) de licence d'Industrie Canada. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférences, et (2) cet appareil doit accepter toute interférence, y compris les interférences susceptibles de provoquer un fonctionnement indésirable de l'appareil.

Note : Le fabricant n'est pas responsable des interférences radio ou TV causées par des modifications non autorisées de cet équipement. De telles modifications pourraient annuler le droit de l'utilisateur à faire fonctionner l'équipement.

Disconnect all power to the wiring intended to be connected to the luminaire. Check the nameplate's marking for more information. Unpack the luminaire.

LINKABLE LUMINAIRE SURFACE MOUNT

1. Remove the diffuser from the housing by removing the two small clips located on top of the end caps. Use your finger to reach into the small gap created by removing the small clips, and lift the diffuser off the housing (Fig. 1 detail)

2. Use the luminaire as a template by placing it on the ceiling junction box and penciling in the position of the four holes. Put the luminaire aside and drill the four holes. Insert an anchoring bolt (included) into each hole (Fig. 1B).

3. Pull the luminaire's wires through the center hole on the back of the luminaire and bring the luminaire close to the junction box. Connect the luminaire's wires to the wires in the ceiling junction box, as show in Fig. 2 and 3.

NOTE: Push all wires into the ceiling junction box.

4. Install the luminaire on the ceiling using the four mounting screws and securely tighten (Fig. 1B detail).

5. Re-install the luminaire's internal junction box and ensure all wires are properly secured inside. To install the diffuser, start at one end of the housing and insert the diffuser slot onto the edge of housing. Then, carefully squeeze the diffuser to engage the opposite side of the housing. Continue this action down length of the diffuser until fully installed onto the housing. If needed, push both endcaps inwards to secure the diffuser. Install the small clips onto each endcap.

6. Turn on the luminaire.

LINKABLE FEATURE (Fig. 2)

1. If linking two or more luminaires together, the first luminaire must be hardwired, and each subsequent luminaire can be powered using either the end-to-end connector or the cable connector.

NOTE: For the 2ft luminaires, a maximum of 15 luminaires can be linked together. For the 4ft luminaires, a maximum of 8 luminaires can be linked together.

Couper l'alimentation du circuit où le luminaire sera raccordé. Vérifier la plaque signalétique pour plus d'informations. Déballez le luminaire.

LUMINAIRE RACCORDABLE MONTAGE EN SURFACE

1. Retirer le diffuseur du boîtier en enlevant les deux petits clips situés sur le dessus des embouts. Utilisez votre doigt pour atteindre le petit espace créé par le retrait des petits clips, et soulevez le diffuseur du boîtier (Fig. 1 détail).

2. Utilisez le luminaire comme modèle en le plaçant sur la boîte de jonction du plafond et en traçant au crayon la position des quatre trous. Mettez le luminaire de côté et percez les quatre trous. Insérez un boulon d'ancrage (inclus) dans chaque trou (Fig. 1B).

3. Tirez les fils du luminaire à travers le trou central à l'arrière du luminaire et approchez le luminaire de la boîte de jonction. Connectez les fils du luminaire aux fils de la boîte de jonction du plafond, comme indiqué sur les figures 2 et 3.

NOTE: Introduisez tous les fils dans la boîte de jonction du plafond.

4. Installer le luminaire au plafond à l'aide des quatre vis de montage et les serrer fermement (Fig. 1B détail).

5. Réinstallez la boîte de jonction interne du luminaire et assurez-vous que tous les câbles sont correctement fixés à l'intérieur. Pour installer le diffuseur, commencez par une extrémité du boîtier et insérez la fente du diffuseur sur le bord du boîtier. Ensuite, pressez soigneusement le diffuseur pour qu'il s'engage sur le côté opposé du boîtier. Poursuivre cette opération sur toute la longueur du diffuseur jusqu'à ce qu'il soit complètement installé sur le boîtier. Si nécessaire, pousser les deux embouts vers l'intérieur pour fixer le diffuseur. Installer les petits clips sur chaque embout.

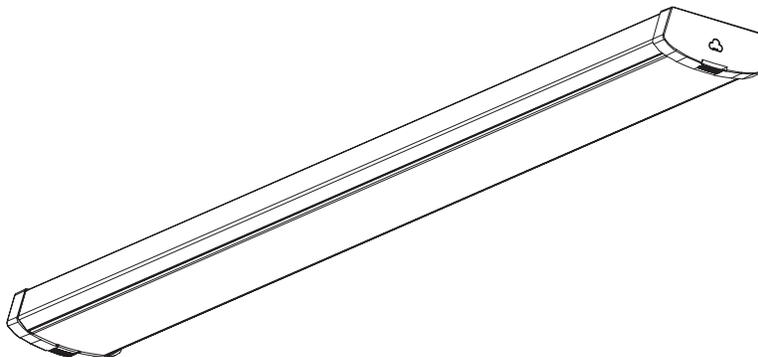
6. Mettre le luminaire sous tension.

OPTIONS DE CONNEXION (Fig. 2)

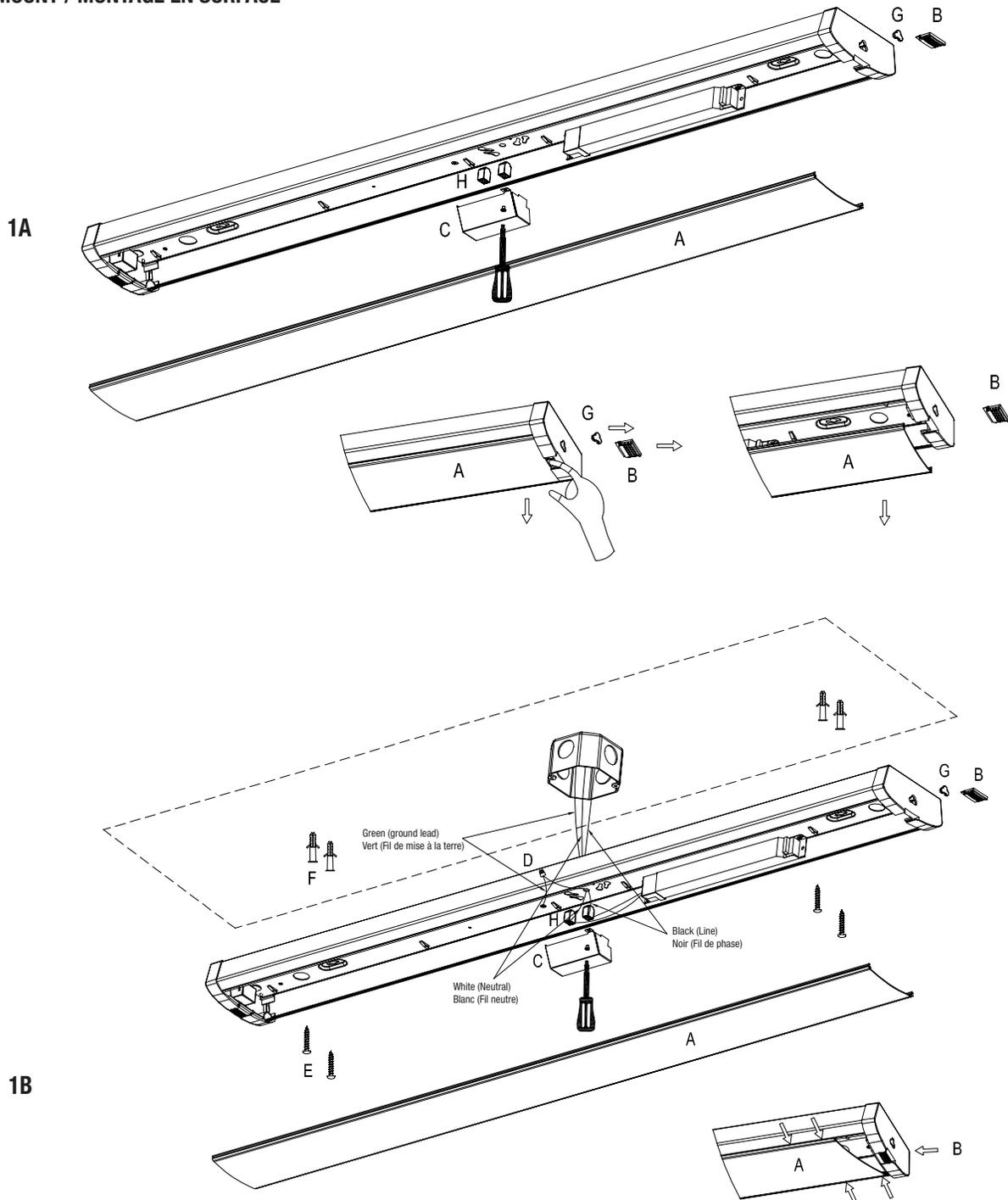
1. Si l'on relie deux luminaires ou plus, le premier luminaire doit être câblé, et chaque luminaire suivant peut être alimenté en utilisant soit le connecteur de bout en bout, soit le connecteur de câble.

NOTE : Pour les luminaires de 2 pieds, un maximum de 15 luminaires peuvent être reliés entre eux.

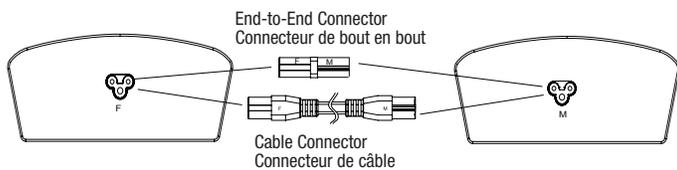
Pour les luminaires de 4 pieds, un maximum de 8 luminaires peuvent être reliés entre eux.



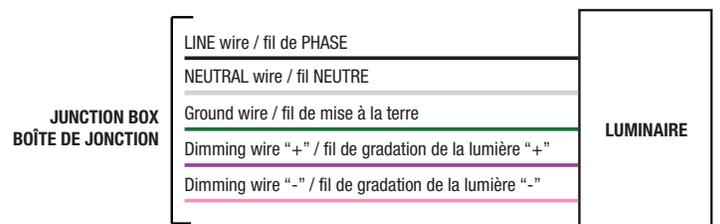
1 SURFACE MOUNT / MONTAGE EN SURFACE



2 LINKABLE FEATURE / CARACTÉRISTIQUES DE RACCORDEMENT



3 WIRING DIAGRAM / SCHÉMA DE CÂBLAGE





WARNING
ELECTRICAL SHOCK HAZARD

AVERTISSEMENT
RISQUE D'ÉLECTROCUTION

READ and UNDERSTAND these instructions before installing luminaire.

LISEZ cette notice et assurez-vous de la **COMPRENDRE** avant de monter le luminaire.

EN

Disconnect the Electrical supply power at the services panel (fuse or circuit breaker box). Failure to do so could result in serious injury. Only qualified electricians should install this luminaire and the installation **MUST** conform to the Canadian Electrical Code Part I, NEC and any local codes and ordinances. Any change or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the authority to operate the equipment. Makes sure you have the proper tools and materials to complete the installation before attempting to install the luminaire.

FR

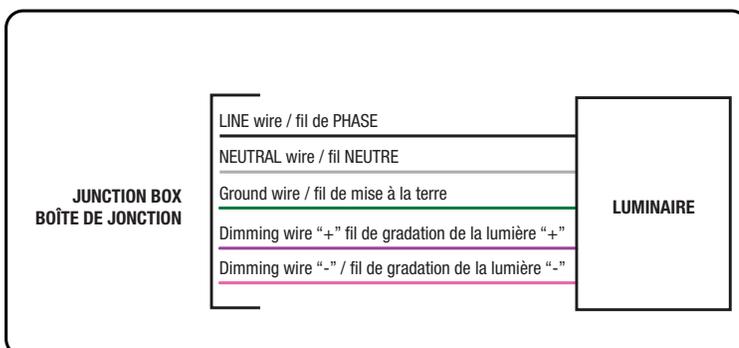
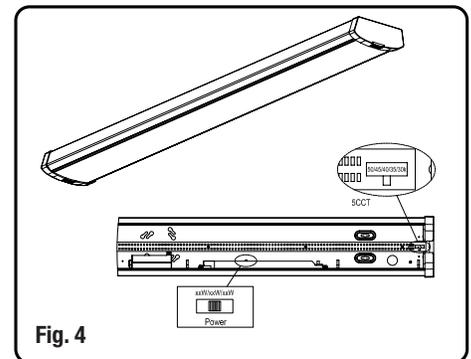
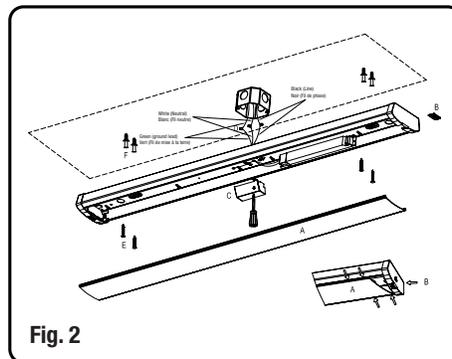
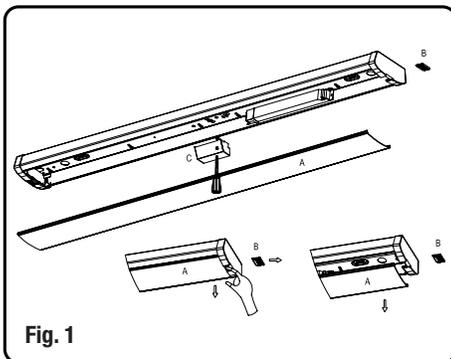
Couper l'alimentation du courant électrique au panneau de service (boîte de fusible ou disjoncteur) sans quoi il pourrait en résulter des blessures sérieuses. Seuls des électriciens qualifiés devraient installer ce luminaire et l'installation doit être conforme au Code Canadien de l'Électricité Première Partie, NEC ainsi qu'aux codes et règlements locaux. Tout changement ou toute modification, qui n'a pas été expressément approuvée par l'entité responsable de la conformité de cette unité aux standards applicables, pourrait résulter en l'annulation de la certification permettant l'utilisation cette unité. Assurez-vous d'avoir les outils et le matériel nécessaires à l'installation avant d'essayer d'installer le luminaire.

HARDWIRE LUMINAIRES
SURFACE MOUNT

1. Remove the diffuser from the housing by removing the two small clips located on top of the end caps. Use your finger to reach into the small gap created by removing the small clips, and lift the diffuser off the housing (Fig. 1 detail)
2. Unscrew the the luminaire's internal junction box (C) and remove from the housing (Fig. 1C detail).
3. Use the luminaire as a template by placing it on the ceiling junction box and penciling in the position of the four screw holes. Put the luminaire aside and drill the four holes. Insert an anchor bolt (included) into each hole (Fig. 2).
4. Pull the luminaire's wires through the center hole on the back of the luminaire and bring the luminaire close to the junction box. Connect the luminaire's wires to the wires in the ceiling junction box, as show in Fig. 2 and 3.
5. **NOTE:** Push all wires into the ceiling junction box.
6. Install the luminaire on the ceiling using the four mounting screws and securely tighten (Fig. 2 detail).
7. Re-install the luminaire's internal junction box and ensure all wires are properly secured inside. To install the diffuser, start at one end of the housing and insert the diffuser slot onto the edge of housing. Then, carefully squeeze the diffuser to engage the opposite side of the housing. Continue this action down length of the diffuser until fully installed onto the housing. If needed, push both endcaps inwards to secure the diffuser. Install the small clips onto each endcap.
8. Turn on the luminaire.

LUMINAIRES CÂBLÉS
SURFACE MOUNT

1. Retirer le diffuseur du boîtier en enlevant les deux petits clips situés sur le dessus des embouts. Utilisez votre doigt pour atteindre le petit espace créé par le retrait des petits clips, et soulevez le diffuseur du boîtier (Fig. 1 détail).
2. Dévisser la boîte de jonction interne du luminaire (C) et la retirer du boîtier (Fig. 1C détail).
3. Utilisez le luminaire comme modèle en le plaçant sur la boîte de jonction du plafond et en traçant au crayon la position des quatre trous de vis. Mettre le luminaire de côté et percer les quatre trous. Insérer un boulon d'ancrage (inclus) dans chaque trou (Fig. 2).
4. Tirer les fils du luminaire à travers le trou central situé à l'arrière du luminaire et le rapprocher de la boîte de jonction. Connecter les fils du luminaire aux fils de la boîte de jonction du plafond, comme indiqué sur Fig. 2 et 3.
5. **REMARQUE :** Introduire tous les fils dans la boîte de jonction du plafond.
6. Installer le luminaire sur le plafond à l'aide des quatre rondelles et des vis de montage et serrer fermement (Fig. 2 détail).
7. Réinstaller la boîte de jonction interne du luminaire et s'assurer que tous les câbles sont correctement fixés à l'intérieur. Pour installer le diffuseur, commencer par une extrémité du boîtier et insérer la fente du diffuseur sur le bord du boîtier. Ensuite, presser soigneusement le diffuseur pour qu'il s'engage sur le côté opposé du boîtier. Poursuivre cette opération sur toute la longueur du diffuseur jusqu'à ce qu'il soit complètement installé sur le boîtier. Si nécessaire, pousser les deux embouts vers l'intérieur pour fixer le diffuseur. Installer les petits clips sur chaque embout.
8. Mettre le luminaire sous tension.



NOTE: IMAGES MAY NOT REFLECT YOUR EXACT MODEL AND ARE FOR REFERENCE PURPOSES ONLY.
NOTE: LES IMAGES SONT FOURNIES À TITRE INDICATIF SEULEMENT ET PEUVENT NE PAS REPRÉSENTER VOTRE MODÈLE EXACT.